

Bæði stovnari og nevndarformaður

— Nú er greitt, at næstformaðurin í bygðaráðnum á Argjum er millum oddamenninar í P/f Alberti Mortensen

Fráboðanin til partafelagsskrásetingina um P/f Albert Mortensen hevur nú staðið í Dimmalætting.

So nú vita vit, hvør er í nevndini í hesum felag, sum fyrr í ár fór undir at byggja skrivstovu miðstöð

á Argjum.

Vit vita, at Carl Erik Mortensen er ein av trimum stovnarum og hann er eisini nevndarformaður.

Tað vil siga, hann er ein av oddamennunum í fel-

agnum, sum hevur ein partapening uppá 3 mill. kr.

Carl Erik Mortensen er eisini næstformaður í bygðaráðnum á Argjum. Og har hevur hann verið við til at viðgera og av-

gera, at bygðaráðið skal leiga frá P/f Alberti Mortensen fyri 341.000 kr. um árið. Sáttmálin er galdandi í tiggju ár við tvey ára uppsagnar freist.

Argja kommuna skal leiga 269 fermetrar í nýggju skrivstovu miðstöðini, so leigan fyri fermeturin er 1.268 kr.

Inhabilur ella ikki

Tá Sosialurin í mars skrivaði um hetta mál, bar ikki til at fáa at vita, hvør var í nevndini hjá P/f Alberti Mortensen. Tá vit aðra staðni høvdu frætt, at Carl Erik Mortensen var millum oddamenn felagsins, reistu vit spurningin um luttøkuføri (habilitet). Vit spurdu, um tað er rætt, at ein kommunustýrslimur er við til at viðgera og avgera, at kommunan bindur seg fíggarliga til felag, hann sjálvur hevur fíggarligan áhuga í.

Kommunulógin hevur ikki avgjórðar reglur um hetta. Í «Kommunubókini» frá 1978 er spurningurin um luttøkuføri viðgjörður. Har stendur m.a., at avgerandi fyri, um ein kommunustýrslimur er luttøkuføri í viðgerðini av einum máli eigur at vera, um hann kann haldast at hava tilkan persónligan áhuga í úrslitinum, at hansara luttøka kann skapa iva um grundirnar fyri hansara stóðutakan.

Um vit her settu Carl Erik Mortensen í staðin fyri kommunustýrslimur, hava vit kanska svarið.

Einmælt ti ongan týðning

Fyrst var ætlanin, at Argja kommuna skuldi leiga góðar 170 fermetrar frá P/f Alberti Mortensen, men hetta bleiv so broytt til 269 fyrst í mars í ár. Um somu tíð eru viðtøkurnar hjá partafelagnum dagfestar.

Carl Erik Mortensen segði tá við Sosialin, at hansara atkvøða hevði ongan týðning sum so, ti avgerðirnar í bygðaráðnum vóru einmæltar.

Tað sama segði bygðaráðsformaðurin, Erlend T. Jacobsen. Hann segði, at tvey tiggju árin, hann hevur verið í bygðaráðnum, minnst hann bara eina ferð, bygðaráðslimur er farin av fundi, ti

hann fyri standa frá boðan er idag skrásett í Partafelags-skrásetingini sum skrásetingar-nr. 56/1985.

P/f ALBERT MORTENSEN, hvørs endamál er at byggja og reka skrivstovu miðstöð á Argjum. Heimstaður felagsins er Argir. Viðtøkurnar eru dagfestar 6. mars 1985. Teknaði partapeningurin er kr. 3.000.000,00 — partarnir eru kr. 500,00 til stóðdar og multiplum av hesum — allur goldin. Eingi partabrev hava framhjásettandi. Partabrevini skulu ljóða uppá navn. Partaeigararnir hava ikki skyldu at lata partabrev sini innloysa. Við sølu av partabrevum eru serligar treytir galdandi. Aðalfundurin verður skipaður av partaeigarunum, ið hava eina atkvøðu fyri hvørjar kr. 500,00 teir eiga í partapeningi. Partarnir skulu verða innskrivaðir í partabrevabók felagsins seinast ein mánaða, áðrenn aðalfundurin verður hildin. Fyri at geva atkvøðurætt. Nevndin boðar til aðalfund á heimstaði felagsins við tilskilan av tíð, stað og dagskrá í minsta lagi 8 dagar frammanundan, annaðhvørt skrivliga til hvønn partaeigara ella við lýsing í almennum føroyskum kunningarblaði.

Stovnarar: Peter Albert Mortensen, skipsmeklari, Traðagøta 11 B, 3800 Argir, Carl Erik Mortensen, maskineftirlitsmaður, Argjaveg 42, 3800 Argir, Niclas Olfert Magnussen, civilverkføðingur, Skraðaragøta 14, 3800 Hoyvík. Nevnd: Formaður, Carl Erik Mortensen, næstformaður, Niclas Magnussen, nevndarlimur, Torleivur Magni Mikkelsen, stjóri, Marknagilsvegur 55, 3800 Tórshavn. Stjóri felagsins er áðurnevndi Albert Mortensen. Tekningarreglur: Felagið verður bundið við undirskrift av tveimum nevndarlimum ella av felagsins stjóra. Til at seta í veð, selja ella keypa fasta ogn krevst nevndarsamtukt og undirskrift á viðkomandi skjól av tveimum nevndarlimum ella av stjóranum. Nevndin hevur heimild til at geva fulltrúarumboð. Grannskoðari: P/f Grannskoðarastovan Pauli Ellefsen, 3800 Tórshavn. Róknaskaparárið gongur frá 1. september til 31. august. Fyrsta róknaskaparárið gongur frá stovnan felagsins til 31. august 1985. Postadressa felagsins er: J. Paturssonargøta 15, 3800 Tórshavn.

Føroya Landfúti, Tórshavn, tann 23. apríl 1985. M. Neppel-Christensen

Donsk penga-feløg kappast í Føroyum

— Nú eru øll trý kreditfeløgini komin higar

— Tað er rætt og gagnligt við effektivari kapping og hana vilja vit vera við til at skapa.

Hetta segði Robert Riis, stjóri í Nykredit, við fólk frá peningastovnunum, sakførarar og onnur, sum vóru boðin til kunningarfund og døgurða á Hotel Hafna týsdagin.

Tað er ivaleyst fyrst og fremst hini bæði donsku kreditfeløgini, sum longu hava fingið í hvussu so er annan fótin fastan í Føroyum, Nykredit ætlar at kappast við.

Føroysku peningastovnarir kenna seg eftir øllum at doma ikki hótta. Annar stjórin í Sjóvinnubankanum bjóðaði Nykredit hjartaliga vælkomið til Føroya.

— Vit vanta ikki kapping, men samstarv, segði Steingrim Nielsen. Onki er upplýst, um Nykredit serliga hevur hug á Sjóvinnubankanum millum føroysku peningastovnarar. Tað er uttan iva tilvild, at Føroyakortið á permuni á einum hefti, býtt varð út á fundinum, var tikið úr ársfrágreiðingini hjá Sjóvinnubankanum. Á kortinum eru bert tær bygdir merktar, har bankin hevur deildir.

Stuðulsnevnd

Pauli Ellefsen er nú komin í eitt «Rådgivende udvalg». Ikki tað viðagitna hjá forsætismálaráðnum,

men í ráðgevandi nevndini, ella stuðulsnevndini, hjá Nykredit í Føroyum. Hinir í hesi nevnd eru: Sólbjørn Jacobsen, Sten Balle og Dánjal Nielsen.

Umboðsmaður hjá Nykredit er Ottar Olsen.

Tað er onki mark fyri, hvussu nógv, Nykredit kann lána føroyingum. Benny Dommer, deildarleiðari, gitir, at longu í hesum árinum koma lánini upp á hálva milliardi. Men so bjartskýgdur er Robert Riis tó ikki.

Robert Riis kennir viðurskiftini í Føroyum, ti hann er í stjórnini fyri Færøernes Realkreditinstitut.

Nykredit hevur fingið loyvi frá Landsstýrinum at virka í Føroyum.

Felagið letur lán til «erhvervsjendomme».

— Er iveri, um umsókn lýkur treytirnar fyri láni frá okkum, spyrja vit Landsstýrið, sum so avger, um talan er um vinnulivsendamál, sigur Benny Dommer.

Fiskaalingin

Eisini Nykredit sær eina stóra framtíð í fiskaalingini í Føroyum og kann jætta 45% í láni, sum gongur yvir 20 ár.

— Vit halda, tað er okkara skylda at vera við til at fígga fiskaalingina, segði Benny Dommer á fundinum týsdagin.

Hann greiddi eisini frá øðrum tilboðum hjá Ny-

kredit, sum sigur seg hava eina kvikari avgreiðslu enn hini bæði kreditfeløgini.

Umsóknir úr Føroyum fáa svar eftir einari viku, verður sagt.

Øll trý

Nú eru øll trý kreditfeløgini í Danmark eisini í Føroyum. Grønland hava tvey ikki tikið undir sínar veingir enn. Tey sleppa ikki. Men ein lóg, sum loyvir teimum tað, er í lotuni til viðgerðar í Fólkatilgongum.

Robert Riis sigur, at ongin iveri er um, at Nykredit ætlar sær til Grønlands, so skjótt tað verður loyvt.

Er nakar svartiper við í teirri «gagnligu og nátturligu» kappingini millum donsku kreditfeløgini — Kreditforeningen Danmark, BRP (Byggeriets Realkreditforening) og nú eisini Nykredit — í Føroyum, so koma føroysku grunnarnir, Iðnaðargrunnurin og Menningargrunnurin, at sita eftir við honum.

Kreditfeløg vilja yvirhøvur hava fyrsta prioritet í ognum, lán eru í, og hava ikki risikovilligan kapital.

Verður ogn til dømis seld á tvingilsupphøði, fær sjáldan nakar nakað burtúrur, uttan tann, sum hevur fyrsta prioritet.